



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business news organization events, and school news to us including your name

and phone number in case more information is needed.
For news and information consideration, please send to:

E-mail: News@scdaily.com
or contact
John Robbins 832-280-5815
Jun Gai 281-498-4310

OPEC said to debate output hike of 300,000 to 600,000 B/D



Inside C2

Southern DAILY

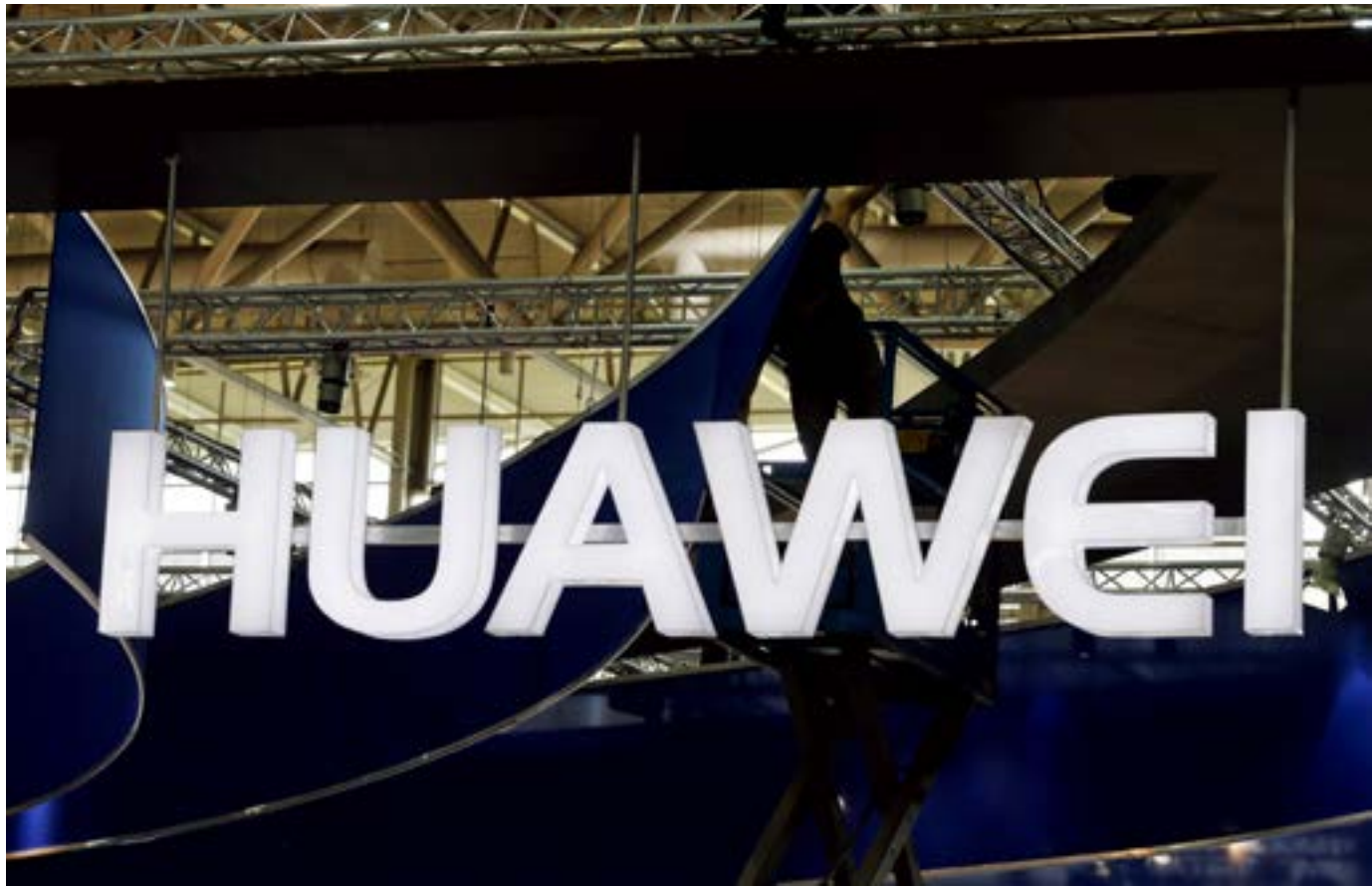
Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Publisher, Wea H. Lee
General Manager, Catherine Lee
Editor John Robbins
Jun Gai
Business Manager Jennifer Lopez
Address: 11122 Bellaire Blvd.,
Houston, TX 77072
E-mail: News@scdaily.com

Tuesday, June 19, 2018 | www.today-america.com | Southern News Group

China's tariffs on U.S. oil would disrupt \$1 billion monthly business



FILE PHOTO:
File picture shows a worker adjusting the logo at the stand of Huawei at the CeBIT trade fair in Hanover

SINGAPORE (Reuters) - China's threat to impose duties on U.S. oil imports will hit a business that has soared in the last two years, and which is now worth almost \$1 billion per month. In an escalating spat over the United States' trade deficit with most of its major trading partners, including China, U.S. President Donald Trump said last week he was pushing ahead with hefty tariffs on \$50 billion of Chinese imports, starting on July 6. China said Friday it would retaliate by slapping duties on several American commodities, including oil. Investors expect the spat to come at the expense of U.S. oil firms, pulling down the share prices of ExxonMobil and Chevron by 1 to 2 percent since Friday, while U.S. crude oil prices fell by around 5 percent. "This escalation of the trade war is dangerous for oil prices," said Stephen Innes, head of trading for Asia/Pacific at futures brokerage OANDA in Singapore. "Let's hope cooler heads prevail, but I'm not overly optimistic," he added. The dispute between the United States and China comes at a pivotal time for oil markets. Following a year and a half of voluntary supply cuts led by the Middle East-dominated Organization of the Petroleum Exporting Countries (OPEC), as well as the non-OPEC producer Russia, oil mar-

kets have tightened, pushing up prices. The potential drop-off in American oil exports to China would benefit other producers, especially from OPEC and Russia. The OPEC kingpin Saudi Arabia and Russia indicated on Friday they would loosen their supply restraint and were starting to raise exports. A cut in Chinese purchases of U.S. oil may also benefit Iran's sales, which Washington is trying to curb with new sanctions it announced in May. "The Chinese may just replace some of the American oil with Iranian crude," said John Driscoll, director of consultancy JTD Energy Services. "China isn't intimidated by the threat of U.S. sanctions. They haven't been in the past. So in this diplomatic spat they might just replace U.S. crude with Iranian oil. That would obviously infuriate Trump," he said. China's aggressive riposte to Trump took some in the industry by surprise. U.S. crude exports to China have been rising sharply, thanks to a production surge in the past three years that was a welcome alternative to make up for the cut in supplies from OPEC and Russia. "We're caught by surprise that crude oil is on the list," said an official with a Chinese state oil major, asking not to be named as he was not authorized to speak to media.

"We were actually preparing to raise imports according to an earlier government line," he added, referring to a Beijing policy enacted earlier this year to help reduce the U.S. trade deficit with China.

U.S. oil exports, which have been surging thanks to a sharp increase in production in the past three years, were seen as a viable alternative to make up for the cut in supplies from OPEC and Russia.

Shipping data in Thomson Reuters Eikon shows that U.S. crude oil shipments to China have soared in value recently, jumping from just \$100 million per month in early 2017 to almost \$1 billion per month currently.

The threatened tariff would make U.S. oil more expensive versus supplies from other regions, including the Middle East and Russia, and likely disrupt a business that has soared recently. "With Trump's politics, we're in a world of re-aligning alliances. China will not just swallow U.S. tariffs," said Driscoll. "This is tit-for-tat petroleum diplomacy," he added. "The OPEC/non-OPEC cartel is the big beneficiary of

all this oil diplomacy, as it will squeeze global spare oil capacity and likely push up crude prices."



FILE PHOTO: Flags of U.S. and China are placed for a meeting between Secretary of Agriculture Sonny Perdue and China's Minister of Agriculture Han Changfu at the Ministry of Agriculture in Beijing, China June 30, 2017. REUTERS/Jason Lee/File Photo

The Daily



Soccer Football - World Cup - Group F - Sweden vs South Korea - Nizhny Novgorod Stadium, Nizhny Novgorod, Russia - June 18, 2018 Sweden's Andreas Granqvist scores their first goal from a penalty REU-



French President Emmanuel Macron attends a ceremony at the Mont Valerien memorial in Suresnes, near Paris



Ethnic Miao people row dragon boats in Guizhou, Guangxi Zhuang Autonomous Region, China June 15, 2018 Picture taken June 15, 2018. REUTERS/Stringer ATTENTION EDITORS - THIS IMAGE WAS PROVIDED BY A THIRD PARTY. CHINA OUT.

All You Can Eat Japanese Seafood Buffet

Tokyo One

Westheimer Branch

Richmond Westheimer
Beltway 8

Sushi & Sashimi

Sea food and Salad Bar

Fresh Oysters, Snow Crabs, Shrimps and Crawfish

Dessert Bar

Sushi Rolls

Lobsters
Season Special!
Live Fresh Only
時價 \$7.99

歡迎來Party
713.785.8899
(To make a reservation)
2938 W Sam Houston Pkwy S
Houston, TX 77042
誠徵帶位 (半工/全工)

***Lunch Buffet**
Mon-Fri (For adults) \$14.95
11am-3:30pm (For Kids 3-10歲) \$7.95
Sat-Sun (For adults) \$29.95
11am-4:00pm (For Kids 7-10歲) \$14.95
(For Kids 3-6歲) \$8.95
Holiday Price May Vary!

***Dinner Buffet**
Mon-Sun (For adults) \$29.95
4pm-9:30pm (For Kids 7-10歲) \$14.95
(For Kids 3-6歲) \$8.95
***Birthday (6人以上)**
Birthday People 50% off
不能與其他Coupon合用 ID帶來

名門金宴
Regal Seafood
Fine Dining & Banquet

港式粵菜 多倫多風味

海鮮小炒 精美點心

週一至週五
送 老火例湯
Free Soup of The Day

名門自選和菜 Dinner Combo
二和菜 Dinner for two \$23.99
三和菜 Dinner for three \$33.99
四和菜 Dinner for four \$43.99
五和菜 Dinner for five \$53.99
六和菜 Dinner for six \$63.99

根據您的預算，為您量身定做菜單，暨氣派又實惠！
遊水海鮮直接從加州拿貨，空運到港，省去批發商環節，全德州最便宜！

稻香村集團美國總店：
Regal 名門金宴
電話：281-494-8888
地址：12350 southwest Freeway,
Stafford, TX77477

稻香村集團美國分店：
E-Tao 稻香村
電話：713-965-0888
地址：5135 west alabama st, suite 7295,
Houston, TX77056
(Galleria Mall二樓，Nordstrom和Macy's之間)

R03_TOKYO ONE東京餐館2467C_16

R03-REGAL 名門金宴B_16

OPEC said to debate output hike of 300,000 to 600,000 B/D

By Robert Downen

OPEC members are discussing a compromise agreement that would see an oil production increase of between 300,000 and 600,000 barrels a day over the next few months, according to people briefed on the talks.

While Iran said on Sunday it's opposed to any increase to current quotas, officials from a number of other countries are optimistic that an agreement can be won for a relatively modest hike at this week's meeting in Vienna, the people said, asking not to be named discussing private conversations.

Brent crude erased losses, gaining as much as 85 cents to \$74.29 a barrel at 9:46 a.m. in London. The compromise output boost, if agreed, would be smaller than the 1.5 million-barrel a day quota increase that Russia has proposed.

OPEC officials are also working on putting the cooperation between the cartel, Russia and other oil producers -- the so-called OPEC+ group currently comprising 24 nations -- on a permanent footing. That would be a major diplomatic breakthrough for Riyadh and Moscow after just two years of cooperation on oil policy.

The prospect of binding Russia, the world's largest exporter after Saudi Arabia, more closely to OPEC might help persuade Iran and Venezuela, another skeptic about the need for an increase, to back higher production in the second half of the year.

In the run-up to meetings of OPEC and its allies in Vienna this week, several nations have floated plans for production increases, but no

consensus has emerged for what's likely to be a fractious meeting.

After two years of squeezing output to drain a global glut, prices have rallied and inventories are closer to typical levels, sparking debate on the direction of policy in the second half of the year.

Russia, under pressure from domestic oil companies keen to develop new fields, has said the total increase should be as much 1.5 million barrels. A quota increase of that size shared among all members wouldn't deliver a commensurate boost in production because several countries, including Venezuela where economic crisis is slowly destroying the oil industry, are unable to raise output.

An increase of 300,000 to 600,000 barrels a day -- above the current OPEC+ production of about 32 million barrels a day -- would be a real increase in production from those countries with spare capacity including Saudi Arabia, Russia and the United Arab Emirates. Some OPEC members back increasing output by the lower end of the 300,000 to 600,000 barrel a day range, one of the people said.

Saudi Energy Minister Khalid Al-Falih met his Russian counterpart Alexander Novak in Dhahran, Saudi Arabia on Saturday.

In comments to Russian media after the talks, Novak said the group would discuss an increase of as much as 1.5 million barrels a day in the third quarter shared "proportionally" among all the countries in the agreement. OPEC is being buffeted by competing geopolitical agendas. While Riyadh and Moscow have agreed to open the taps, Iran and Venezuela want to maintain current policy. Behind the scenes, a Trump administration worried about the impact of rising gas prices on mid-term voters is lobbying hard for a surge in production.

The "market is well supplied, and OPEC should abide by its decision up to the end of the year," Iran's OPEC representative Hossein Kazempour Ardebili told Bloomberg on Sunday.



Representatives of OPEC and non-OPEC countries attend the Joint Ministerial Monitoring Committee of OPEC in Jiddah, Saudi Arabia, on April 20, 2018.



HOUSTON 2019

HOUSTON CHINESE YELLOW PAGES

休士頓黃頁
一九八〇創刊



Published & Printed By
SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS
Since 1979

美南新聞日報

11122 Bellaire Blvd.
Houston, TX 77072

Tel: 281-498-4310

Fax: 281-498-2728



網上中文黃頁
不斷探索
開發新商家



今日美國 今日美南

www.todayamerica.com

開始預約

廣告版位，自即日起

免費刊登商家地址電話

www.todayamericayellowpage.com

開跑了 Free Listing

Client's Name 客戶名稱 _____

TEL 電話 _____ FAX 傳真 _____

Email 電郵 _____

Note 備註 _____

Deadline 截稿時間: **8/31**

2019 Houston Travel Guide AD as below.
Please SIGN the proof & return with payment before deadline, Thank You
休士頓黃頁廣告稿如下: 簽名後寄回此稿,
同時支付全額廣告費(恕不接受口頭訂單), 謝謝!

DISCOVER NEW BUSINESS

美南日報

INTERNATIONAL
TRADE CENTER
Houston Texas

15.3
ESTV

美南新聞
Southern News Group

Tel: (281) 498-4310 Fax: (281) 498-2728

11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

A Snapshot Of The World



Supporters of Turkish President Tayyip Erdogan react during an election rally in Istanbul



Soccer Football - World Cup - Group F - Sweden vs South Korea - Nizhny Novgorod Stadium, Nizhny Novgorod, Russia - June 18, 2018 Sweden's Andreas Granqvist celebrates scoring their first goal in front of fans with team mates REUTERS/Ivan Alvarado TPX IMAGES OF THE DAY



Supporters outside the polling station where Colombian presidential candidate Petro was voting in Bogota



Presidential candidate Duque celebrates with his candidate for Vice President Ramirez after he won the presidential election in Bogota



Soccer Football - World Cup - Group E - Brazil vs Switzerland - Rostov Arena, Rostov-on-Don, Russia - June 17, 2018 Brazil's Philippe Coutinho reacts REUTERS/Damir Sagolj TPX IMAGES OF THE DAY



Soccer Football - World Cup - Group E - Brazil vs Switzerland - Rostov Arena, Rostov-on-Don, Russia - June 17, 2018 Brazil fans in the stadium during the match REUTERS/Darren Staples TPX



Soccer Football - World Cup - Group F - Germany vs Mexico - Luzhniki Stadium, Moscow, Russia - June 17, 2018 Germany's Mario Gomez in action with Mexico's Guillermo Ochoa REU-



Soccer Football - World Cup - Group F - Germany vs Mexico - Moscow, Russia - June 17, 2018 Mexico's fans celebrate victory of their team after the match. REUTERS/Sergei Karpukhin TPX IMAGES OF THE DAY



Soccer Football - World Cup - Group E - Brazil vs Switzerland - Rostov Arena, Rostov-on-Don, Russia - June 17, 2018 Brazil's Neymar reacts REUTERS/Damir Sagolj TPX IMAGES OF THE DAY

Texas is another step closer to having a transportation option that would sharply slice the travel time between the largest cities in the Lone Star State.

Out of hundreds of applicants across the world, the Texas Triangle, created by Hyperloop Texas, was one of 10 routes chosen to be a part of the Hyperloop One Global project. It would connect Dallas, Austin, San Antonio and Houston with a Hyperloop freight route to Laredo.

In theory, Hyperloop technology would transport someone from Austin to Dallas in less than 20 minutes by gradually accelerating pods via electric propulsion through a low-pressure tube, the technology company said.

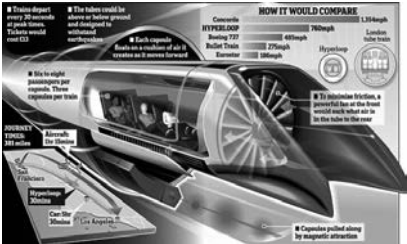
Hyperloop Texas representatives said the technology would help to eliminate mass congestion on Austin, Dallas and Houston's roadways.

HyperLoop One said the winners of the global competition showcased the best innovation and creativity. Three other U.S. companies also showed those skills, landing in the top 10. They're listed below:

-Midwest Connect: Chicago-Columbus-Pittsburgh
-Rocky Mountain HyperLoop: Cheyenne-Denver-Pueblo

-Miami/Orlando Hyperloop: Miami-Orlando Next, all of the winners will work with Hyperloop One to improve their proposals and provide ridership forecasts. Through workshops, the teams will also work on the feasibility aspect of the routes.

If all goes according to plan, HyperLoop One would have three routes in service by 2021.



Hyperloop One, the only company in the world that has built a full-scale Hyperloop system, announced the winners of its Hyperloop One Global Challenge on September 14, 2017, to identify the strongest new Hyperloop routes in the world. Following a close assessment of the proposals by a panel of experts in infrastructure, technology and transportation, ten teams from five countries were chosen from among hundreds of applicants. Hyperloop One will commit meaningful business and engineering resources and work closely with each of the winning teams/routes to determine their commercial viability. Additionally, as a direct result of the Global Challenge, Hyperloop One and the Colorado Department of Transportation (CDOT), with support from AECOM, will enter a public private partnership to begin a feasibility study in Colorado.

Transportation Option Would Reduce The Travel Time Between The Two Largest Cities In The State

Texas' 20-Minute Hyperloop Ride From Houston To Dallas Closer To Reality

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Artist's rendering showing elevated Hyperloop running parallel to a freeway.

Hyperloop One Global Challenge winners represent the United States, the United Kingdom, Mexico, India and Canada.

"The Hyperloop One Global Challenge started as a call to action for innovators, engineers, trailblazers and dreamers around the world who shared our vision of creating a new mode of transportation," said Shervin Pishevar, co-founder and Executive Chairman of Hyperloop One.

"The Global Challenge became a movement of thousands of people from more than 100 countries over six continents. Like us, they believe that Hyperloop will not only solve transportation and urban development challenges within communities, it will unlock vast economic potential and transform how our cities operate and how we live. Our successful test this summer made Hyperloop a reality, and now we're ready to bring our Hyperloop system to the world."



Photo shows Hyperloop pod entering the Hyperloop evacuated tube.

Hyperloop One will now work closely with each winning team to validate and analyze their proposals further, and provide initial ridership forecasts, business case and preliminary technical analysis of the route and corridor, tailored to the needs of the individual route.

Hyperloop One's business and technical leaders will host in-country workshops with each team, and connect them with Hyperloop One's global partner network to sharpen the feasibility and scope of the potential routes. Another 11 finalist teams will continue to develop their proposals with the support of Hyperloop One.

The Hyperloop One Global Challenge kicked off in May 2016 as an open call to individuals, universities, companies and governments to develop comprehensive proposals for deploying Hyperloop One's innovative transportation technology in their region. The winning teams/routes were chosen based on specific criteria including well-defined routes and implementation strategies, key stakeholder involvement from public and private sectors, compelling business cases, and innovative and creative applications of a Hyperloop system.

"The excitement around Hyperloop is in its potential to reimagine transportation by eliminating the barriers of distance and time," said Michael S. Burke, AECOM's

chairman and chief executive officer. "That half of the winning teams are supported by AECOM demonstrates the power of our connected expertise and is further evidence that these are the kinds of problems AECOM is built to take on and solve. We're excited to be part of Hyperloop One's efforts to create impactful use cases for a technology that can transform what it means to get from point A to B anywhere in the world." Hyperloop One and the Colorado Department of Transportation, supported by AECOM, will enter into a public-private partnership that will begin a feasibility study that examines transportation demand, economic benefits, proposed routes and potential strategies, regulatory environments and alignment with overall CDOT high-speed travel, rail and freight plans.

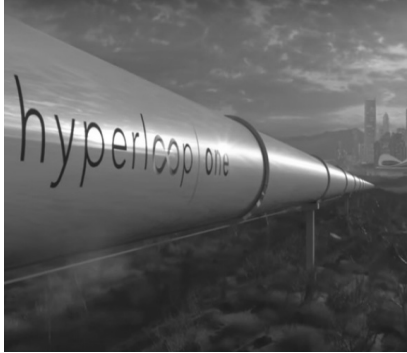


The Hyperloop pod with passengers.

"The results of the Hyperloop One Global Challenge far exceeded our expectations," said Rob Lloyd, CEO of Hyperloop One. "We had tremendous interest in this competition, and these ten teams each had their unique strengths in showcasing how they

will alleviate serious transportation issues in their regions. We're also excited about the partnership with CDOT and AECOM, which was a direct result of the Global Challenge and a testament to the power of open innovation. This is unprecedented and demonstrates how quickly the public-private sectors can partner to make Hyperloop systems a reality around the world. Studies like this bring us closer to our goal of implementing three full-scale systems operating by 2021."

"We are excited to partner with Hyperloop One in exploring the next step of feasibility of this innovative technology, potentially transforming how Colorado moves," said Shailen Bhatt, Executive Director of the Colorado Department of Transportation. "The Hyperloop technology could directly align with our goals of improving mobility and safety in Colorado, and we have been encouraged by the continued progress the technology is taking."



The winning routes connect 53 urban centers and nearly 150 million people representing Canada, India, Mexico, the United Kingdom and the United States. Their combined distance spans 6,628 km (4,121 miles).

The winning routes connect 53 urban centers and nearly 150 million people representing Canada, India, Mexico, the United Kingdom and the United States. Their combined distance spans 6,628 km (4,121 miles). the full list of potential Hyperloop routes are:

Route	Length (km)	Length (miles)	Urban Centers	Population
US Chicago-Columbus-Pittsburgh Team: Midwest Connect	785	488	3	13,800,000
US Dallas-Laredo-Houston Team: Texas Triangle	1030	640	5	18,771,000
US Cheyenne-Denver-Pueblo Team: Rocky Mountain Hyperloop	580	360	10	4,831,000
US Miami-Orlando Team: Miami/Orlando Hyperloop	414	257	2	8,500,000
India Bengaluru-Chennai Team: AECOM India	334	208	6	17,710,000
India Mumbai-Chennai Team: Hyperloop India	1102	685	10	43,190,000
UK Edinburgh-London Team: HypED	666	414	4	19,151,514
UK Glasgow-Liverpool Team: Northern Arc	545	339	6	9,715,488
Mexico Mexico City-Guadalajara Team: Mexloop	532	330	4	33,530,000
Canada Toronto-Montreal Team: HyperCan	640	400	3	13,326,000

6月18日

全球晨間直播上線

早安，休士頓

主播蓋軍

美南新聞總編輯及資深主持人，播報新聞和主持節目經驗豐富，曾擔任該台「華府時評連線」主持人，與資深媒體人劉屏連線對談，討論全球重點大事。另外，也擔任該台「現場面對面」主持嘉賓，評論國際時事和社區動態。

最專業最即時多元的新聞報導

國際時事、社區動態、生活藝文資訊、氣象和路況報導

主播高航

休士頓Anya Tish Gallery和舊金山The Secondbedroom Gallery代理畫家，休士頓大學（美國）繪畫系碩士，首都師範大學（中國）油畫、影視技術雙學士。曾任教休士頓大學繪畫基礎部，Art League Houston美術中心。作品曾多次展覽於美國休士頓、達拉斯、洛杉磯等城市，中國北京、江蘇、上海、廣州等城市以及韓國。

美南國際電視15.3日前「電視廣播合為一體」全球直播上線，手機掃描二維碼就可24小時觀看該頻道，獲得廣大迴響，為服務早晨上班通勤觀眾，讓新聞播報更即時，美南國際電視STV15.3即將在6月18日全球直播晨間新聞「早安，休士頓」，新聞播報時間為上午7點至9點讓觀眾行車間也可以方便收聽，掌握國際和社區重大新聞資訊。美南國際電視15.3創下華人媒體創舉，將電視與廣播融為一體，帶給觀眾不同體驗。全球晨間新聞「早安，休士頓」將採用全新主播陣容，用專業新聞態度為社區觀眾帶來最即時多元的新聞報導。「早安，休士頓」囊括國際時事、社區動態、生活藝文資訊三大版塊，播報新聞同時也會穿插氣象和路況報導，觀眾可利用網站搜尋、微信連結或下載Apps方式，行車間連接到車載音響設備（數據機/藍芽設備），可收看及收聽該頻道。

今日美國 今日美南

掃二維碼
收看
收聽
全球直播

www.todayamerica.com Tel:(281) 498-4310 Fax:(281) 498-2728 11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

SEOUL (Reuters) – South Korea and the United States are expected to announce the suspension of “large-scale” military drills this week, with the provision that they would restart if North Korea failed to keep its promise to denuclearize, news agency Yonhap said on Sunday.

Citing an unnamed government source, the South Korean news agency said the suspension was likely to affect only major joint exercises, not more routine military training.

U.S. President Donald Trump surprised officials in Seoul and Washington when he pledged to end “war games” after his summit with North Korean leader Kim Jong Un in Singapore last week.

Immediately after the announcement, U.S. forces in Korea said they had received no guidance on stopping any drills, and South Korean officials said they were trying to figure out which exercises Trump was referring to.



However, in a sign Seoul may be open to suspending drills, South Korean President Moon Jae-in said on Thursday his government would need to be flexible when it came to applying military pressure on North Korea if it was sincere about denuclearization.

Moon said South Korea would carefully consider joint military drills with the United States and he asked his officials to cooperate with the United States on the issue, his office said in a statement at the time.

Yonhap also reported on Sunday that during military talks between the two Koreas on Thursday, South Korean officials asked their northern counterparts to relocate artillery 30 to 40 kilometers away from the heavily fortified military demarcation line that divides the two countries.

The South’s defense ministry denied it made such a request, Yonhap said.

South Korea, U.S. To Announce Suspension Of Major Military Drills This Week: Yonhap

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



South Korean and U.S. Marines take part in a winter military drill in Pyeongchang, South Korea, December 19, 2017. (Photo/REUTERS)

The talks, the first in more than a decade, held in the border village of Panmunjom in

the demilitarized zone (DMZ), followed an inter-Korean summit in April at which leaders of the two Koreas agreed to defuse tensions and cease “all hostile acts”.

North and South Korea failed to reach any concrete agreement during those talks, officials said.

North Korea proposed to Seoul to disarm, on a trial basis, the Joint Security Area in Panmunjom, the only site in the DMZ where both countries’ soldiers stand almost face to face, the South’s presidential spokesman said on Friday.

About 28,500 U.S. troops are stationed in South Korea, a legacy of the Korean War,

which ended in 1953 in an armistice that left the two Koreas technically still at war.



U.S. President Donald Trump (right) told North Korean leader Kim Jong Un (left) that U.S. and South Korea war games would be suspended.

Trump said via Twitter on Sunday that it was his initiative to suspend the military drills – a step North Korea has long sought.

“Holding back the ‘war games’ during the negotiations was my request because they are VERY EXPENSIVE and set a bad light during a good faith negotiation,” the U.S. president wrote. “Also, quite provocative. Can start up immediately if talks break down, which I hope will not happen!”



At a Senate hearing on Thursday, Trump’s nominee to be ambassador to South Korea, retired Admiral Harry Harris, backed the idea of a “pause” in major military exercises. He said his understanding was that any suspension would involve only major military exercises and that regular training of U.S. forces in South Korea would continue, although final decisions were up to the Department of Defense.

The U.S.-South Korean exercise calendar hits a high point every year with the Foal Eagle and Max Thunder drills, which both wrapped up last month.



The next major drill, Ulchi Freedom Guardian, is planned for the end of the summer.

Last year, 17,500 American and more than 50,000 South Korean troops participated in the Ulchi Freedom Guardian drills, although the exercise is mostly focused on computerized simulations rather than live field exercises that use weapons, tanks or aircraft. (Courtesy oann.com)



美南國際電視15.3頻道

- 免費高清頻道
- 免費數位頻道
- 免費中英文頻道



Southern Television 15.3								2018年6月份 電視頻道節目表		6/18/2018 - 6/24/2018	
美東時間	MON. 18	TUE. 19	WED. 20	THU. 21	FRI. 22	SAT. 23	SUN. 24				
00:00-00:30	中國文藝 (重播)	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					地理·中國 (重播)				
00:30-01:00							明星加油站 (重播)				
01:00-01:30	生活魔法師 (首播)					環球神奇炫 (重播)	味道 (重播)				
01:30-02:00	經典電影 (重播)	動物傳奇 (重播) (English)	Story China 故事在中國 (重播)	防務新觀察 (重播)	中國大舞臺 (重播)						
02:00-02:30		中國功夫 (首播)									
02:30-03:00		今日關注 (重播)									
03:00-03:30		地理·中國 (重播)	中國功夫 (重播)			經典電影 (重播)					
03:30-04:00	Fun Way to Learn Chinese (首播)						司馬白話 (重播)				
04:00-04:30	特別呈現 (重播)	電視劇《盛夏晚晴天》 (重播) (English Subtitles)					武林風 (重播)				
04:30-05:00	空姐新發現 (重播)										
05:00-05:30	Story China 故事在中國 (重播)	電視劇《傾城之戀》 (重播) (English Subtitles)					中國大舞臺 (重播)				
05:30-06:00											
06:00-06:30	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞				
06:30-07:00											
07:00-07:30	防務新觀察 (重播)	海峽兩岸 (重播)					電影藏密 (重播)				
07:30-08:00											
08:00-08:30	中國輿論場 (重播)	健康之路 (重播)			環球神奇炫 (首播)	檔案 (首播)	經典電影 (首播)				
08:30-09:00		Story China 故事在中國 (首播)	快樂童年 (重播)	中國大舞臺 (首播)		地理·中國 (首播)					
09:00-09:30	文明之旅 (重播)	粵語天地 (重播)	明星加油站 (首播)	洋言洋語 (重播)	空姐新發現 (首播)	電影藏密 (首播)					
10:00-10:30	今日關注 (首播)										
10:30-11:00	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞				
11:00-11:30											
11:30-12:00	台灣心動線 (重播)	美食風味 (重播)	光鹽健康園地 (重播)	城市一對一 (重播)	休士頓論壇 (重播)	Howdy Philippines! (首播)	中國輿論場 (首播)				
12:00-12:30		生活 (重播)				動物傳奇 (重播) (English)					
12:30-13:00	電視劇《盛夏晚晴天》 (首播) (English Subtitles)					游在美國 (首播)	特別呈現 (首播)				
13:00-13:30	卡通片《蜜蜂花園》 (首播)					洋言洋語 (首播)	粵語天地 (首播)				
13:30-14:00	特別呈現 (重播)	來吧灰姑娘 (重播)	武林風 (重播)	中國詩詞大會 (重播)	武林風 (首播)	地理·中國 (重播)	台北博物館 (首播)				
14:00-14:30											
14:30-15:00	中國文藝 (重播)	台北博物館 (重播)	地理·中國 (重播)	幸福來敲門 (首播1)	幸福來敲門 (首播2)	中國詩詞大會 (首播)	游在美國 (首播) 我的留學生活 (重播)				
15:00-15:30							司馬白話 (重播)				
15:30-16:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	Howdy Philippines! (重播)				
16:00-16:30						健身舞起來 (首					
16:30-17:00	美食風味	光鹽健康園地	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活 (首播)	防務新觀察 (首播)				
17:00-17:30	生活 (重播)					快樂童年 (首播)	來吧灰姑娘 (首播)				
17:30-18:00	電視劇《傾城之戀》 (首播) (English Subtitles)					中國文藝 (首播)					
18:00-18:30	海峽兩岸 (首播)					味道 (首播)	中國輿論場 (重播)				
18:30-19:00	健康之路 (首播)				游在美國 (重播)			司馬白話 (重播)			
19:00-19:30				我的留學生活 (重播)	明星加油站 (重播)	檔案 (重播)	文明之旅 (首播)				
19:30-20:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					幸福來敲門 (重播1)	幸福來敲門 (重播2)				
20:00-20:30											
20:30-21:00											
21:00-21:30											
21:30-22:00											
22:00-22:30											
22:30-23:00											
23:00-23:30											
23:30-00:00											

電視台保留變更節目權利，以實際播出為準。

Updated as: 6/15/2018

■彭于晏回
味與姜文合
作，表示拍
畢電影後兩
年都未能再
接其他戲。



■姜文(左)讚彭于晏用頭腦演戲，「這樣的演員其實不多。」

香港文匯報訊（記者 夏微 上海報道）在18日舉行的金爵獎評委主席論壇上，姜文不僅延續電影節開幕以來對效率的嚴苛追求，更將“風趣對人耿直風”展現得淋漓盡致。論壇基本圍繞即將上映的《邪不壓正》展開討論，其間對於彭于晏的表現與職業素養，姜文毫不吝惜讚美之詞，妙語連珠，換着花樣的誇獎，讓彭直呼：“謝謝導演，我好開心啊導演！”

拉大隊上海影節谷《邪不壓正》

姜文讚彭于晏

自律有腦



論壇伊始，

登上舞台的姜文就開始接二連三“抖包袱”。先是戲稱主持人百忙中抽時間穿着奇裝異服就來了，“你上次北京就穿的裙子，沒來得及換吧。”緊接着似慣實誇地介紹編劇李非，“大家都看見了特點很明顯，比較短小精悍。但你們要注意，人們都說傻大個，沒有說傻矮子的，就是說他們這種人聰明。”而對於攝影指導謝征宇，姜文則用“天才”來形容，“當時王朔就說，聽說過天才，沒見過天才，見的第一個就是他。他是《尋槍》的攝影師，這還不算什麼，在華東師大學地理的時候，在直升機上拍地形圖，摸過攝影機於是就立志做最棒的攝影師，就到電影學院當了十年教授教其他的攝影師。”

不僅如此，姜文還不肯放過周韻的着裝與現場座椅撞了色，“周韻今天穿的衣服有點像椅子，後面沒有人的話很容易找不着她。”而在介紹彭于晏時，姜文可謂是極力表露對其的認可：“彭老闆最厲害的是，他不但人帥，還有本事。一般人說郎才女貌，他一個人全有了，男女通吃，男女都喜歡。你們不要以為帥哥演戲一定不好，他演戲非常好。”

“細節控”影響全組人

劇組一個個被姜文“數落”後，怎會放棄“報復”機會。周韻說：“我覺得其實劇組每一

個部門最後都是被姜文打磨成細節控。劇組吃飯是必需搭帳篷的，因為姜文是不允許蹲在地上吃，大家都要坐着吃飯。”服裝設計師Uma Wang亦附和道：“大家都知道導演是細節控，導演研究服裝的程度我真的很驚訝，大量的歷史資料給到我。其實根本不是我在做，我只是畫一個圖，是導演領着我們走。”

接二連三的表揚讓姜文也有些吃不消，害羞地催促主持人轉移話題。“你趕緊主持，現在有點跑題了。”可是才被“懣”的主持人並不買賬。“姜文其實一直有一個迷信，只要他幹的事，他總覺得還可以更好。說姜文拍戲沒劇本，其實是他沒那麼心甘情願確定這就是劇本。”對此，姜文回應：“我的確心裡不能接受說我兩年前寫好的劇本在這，你們拍去吧，沒有這個道理。莎士比亞死了，沒辦法了，活着也得陪我們把這個戲演完，要不我們就自己改。”

主動尋找合作機會

談起和姜文合作，彭于晏指早在2013年就有此念頭。“那個時候導演不認識我，我就自己去想盡辦法去爭取，聽說導演開戲了，有沒有機會認識一下導演，看看有什麼角色可以演。‘誰啊’，‘彭于晏’，‘不認識，來看看合不合適’，就去了。那頓飯很難忘。”

彭還回憶道，至今都記得姜文說為何拍電影。“他說電影對他來講是另一個世界，有時候他覺得拍電影好像可以逃脫現在的世界，他說他覺得電影世界更美，更浪漫。”然而這段記憶卻

被姜文和周韻雙雙否定，一個反問他是否記成了別人，一個說聽來不像姜文。彭于晏卻毫不在意，“可能我記錯了，我是真的很開心啊！”

後來姜文再嚴肅道，彭于晏的自律讓他打從心底佩服。“彭老闆的確有讓我很吃驚的地方，我覺得他能管控自己，這是我沒有的。我後來跟教練聊過，說其實減肥、增肥很難也很容易，你腦子跟靈魂形成一體就可以減肥了。他這麼說的時候，我覺得說的真牛逼，但我做不到。可是我回頭一看彭于晏能做到，這不是一般人能做到的。他的護膚品就是他的汗，你敢去健身房敢面對重量和挑戰，你就不長包，他是個健康的孩子。彭老闆這麼有情感的人，可以用情感表達角色的人，同時又這麼理性，這麼理智的行為，這讓我非常敬佩。說他了不起，真的了不起，所以後來看他的戲，是假裝用身體演，但實際是用頭腦演的，這樣的演員其實不多。”

對於姜文毫不掩飾的欣賞，彭于晏笑開了花，直呼：“謝謝導演，我好開心啊導演！”

劇組成員不願離開

不僅如此，謝征宇還透露：“現在做電影的都有個特點，就是同時接好幾個戲來拍，在我們劇組沒有這個情況。”姜文也證實，“我說彭老闆怎麼還在這，他說他不想走，想在這裡待會，有時候一天都會在那。這其實讓我想起來，當時拍《讓子彈飛》的時候，葛優這麼幹過，廖凡當時也這麼幹過，廖凡當時戲更少。”

評“小鮮肉”要價高

施南生：影片要選合適演員

香港文匯報訊（記者 倪夢瑤 上海報道）“小鮮肉”屢上熱搜，年輕演員的舉動都備受關注。在今年上海國際電影節上，亞洲新人獎評委團對演藝界新人說出了期望。資深香港電影製片人施南生表示，年輕血液是必要，但影片選角一定要適當，對於部分“天價鮮肉”的問題，她亦直言要價過高不符合專業標準，並冀在此次上影節中選出優秀的年輕演員。

在回答《香港文匯報》記者的提問時，施南生直言早已合作過不少“小鮮肉”，包括吳亦凡、馬思純等。她評價各人都“非常專業”，即使經驗不是最多，但都非常願意學習。“我合作過的很多年輕演員都很好，不好的我也不會去合作。”她更笑說自己太“兇悍”，要學習“愛護”年輕演員們。

而談及一些“鮮肉們”的高身價，施南生表示：“可能現在很多電影，不論其他如何，只要有‘小鮮肉’就有票房。但我覺得，影片需要尋找恰當的演員，角色適用才會用。”她指不少“鮮肉

們”人氣高受歡迎，“要價高一些無可厚非，但是如果要價高的不符合演員的專業標準，不符合能力，就不‘健康’。”她並表示自己選演員不會考慮年齡等因素，合適才最重要。

有先天條件更考驗演技

獲台灣電影金馬獎年度台灣傑出電影工作者獎的年輕台灣導演趙德胤表示，電影藝術有“藝”也有“術”，“有些演員可能有天生的好條件，但是更考驗的應該是演技。之後的路怎麼走，能不能走成，還要下很多功夫。”他並指電影是個馬拉松，無論是否當紅，都要找到演員的本質，才有可能持久。

談及對新人演員的期待，施南生謂17日她觀看了五部入圍電影，相信評委會都會有最客觀的標準。但亦表示多少都會參雜個人偏好，然而最終得獎者一定是各方面都優秀。首當評委的演員宋佳則表示，看到新人演出會回想起自己剛入行時對演戲的熾



■施南生(中)指揀選演員不單只視乎對方的人氣。

熱情感，她指一定會尊重手中的投票權，並享受此次評選學習交流的過程。

另外，談及中國電影發展，施南生回憶自己最初參與的《最佳拍檔》，直言“當年兩千萬（人民幣，下同）的票房讓我們的作品奪冠，已經非常興奮。沒想到現在已經有了20多億票房的中國電影誕生，非常了不起。”

韓延為《動物世界》添本土特色

香港文匯報訊（記者 倪夢瑤 上海報道）由李易峰、米高德格拉斯（Michael Douglas）和周冬雨主演，韓延執導的《動物世界》即將上映，在上海國際電影節期間舉行的“電影工業化之路”論壇上，韓延表示《動》片雖是外地IP，但在劇本階段已進行了本土化的改變，並堅持找本土演員演繹。他更直言很多精彩是由演員創造出來，不經意的創造更會提高影片藝術性。

《動》片改自講談社出版、原作者為福本伸行



■米高德格拉斯

《拍攝在上海》指南

滬電影節首發

香港文匯報訊（記者 夏微 上海報道）上海市廣播影視製作業行業協會，18日在滬舉行《拍攝在上海——上海影視拍攝指南2018》首發式暨“上海影視拍攝取景地”全球推介會。上海影視攝製服務機構連續四年編制《上海影視拍攝指南》，詳盡介紹上海影視產業的政策和環境，以及覆蓋上海16個區的影視攝製服務工作站和近200個可供拍攝單位取景的影視拍攝取景地，為眾多影視作品留在上海、接軌上海、展示上海做了大量的工作。

藉AR技術節省成本

為讓上海影視拍攝取景地的呈現更生動，使全球拍攝單位獲取的資訊更便捷，《上海影視拍攝指南》幾乎每年都有創新，今年更是推出突破性舉措——是從去年第20屆上海國際電影節結束就開始籌備，歷時9個月為全市16個區近200個影視拍攝取景地建立了影像素材庫，未來還將不斷擴充、更新；二是通過AR（擴張實境）技術，使2018版《指南》上的圖文資訊“動起來”，使劇組製片不用親臨現場就可以完成費事、費時的勘景任務，為影視企業節約成本，提升了效率；三是通過中英文對照、精品出版物的形式進行正式發行，進一步增強《指南》和上海影視攝製服務機構在各地的影響力和輻射力，以此吸引更多國際及中國影視項目“海漂”。

此外，在推介會上，上廣電製協會長楊震華分別與希臘、加拿大代表簽署戰略合作備忘錄，將在拍攝取景地相互推薦、配合拍攝、加強協拍服務方面建立緊密合作。

Adolphus[®]
Rice

靚苗米
經濟，營養，美味



- 家庭和飯店的首選品牌
- 優良品質
- 適用於烹飪炒飯，白飯，香捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買
(ARI) American Rice, Inc.

聯繫人：Llyn McEuen
電話：713-525-9570
電郵：lmceuen@ebrona.com

這次人類要和恐龍搶戲！



斯皮爾伯格：這部電影有我當年的影子 《侏羅紀世界2》上映“老斯”親自打CALL

今日，《侏羅紀世界2》正式在中國內地上映。影片曝光壹支全新幕後特輯，侏羅紀經典系列締造者史蒂文·斯皮爾伯格親自現身，回顧恐龍帶來的銀幕震撼，並贊新篇有“第壹部侏羅紀的影子”。

《侏羅紀世界2》的故事發生在主題公園“侏羅紀世界”被毀之後的第三年，納布拉爾島如今已被遺棄，只剩幸存的恐龍在叢林中求生。當島上的休眠火山開始活動時，恐龍保護組織負責人克萊爾（布萊絲·達拉斯·霍華德 主演）為避免恐龍的二次滅絕，企圖返島營救。然而，這項救援行動需要歐文（克萊斯·帕拉特 主演）的助力才能完成，因為最後壹只迅猛龍“布魯”極其聰明，只有從小伴它成長的歐文才能對其發令馴化。

。除了精彩的視效鏡頭和刺激的動畫場景之外，本片的恐龍能引起更多觀眾對它們的認識、同情和理解，特別是有著高智商的迅猛龍“布魯”。

觀眾們可以在影片看到“現代世界與史前世界在6500萬年後產生碰撞”，這也是斯皮爾伯格眼中侏羅紀電影的精髓所在。到了《侏羅紀世界2》，在編劇及制片人科林·特萊沃若的共同把控下，這部影片既繼承了前作的精神，同時也將那些大家“熟知的元素推向了未來”，這讓斯皮爾伯格也不禁感嘆，新篇有自己“執導第壹部侏羅紀的影子”，並把自己徹底“帶回到了最初的起點。”

而明年已經確定的項目有兩個，分別是《沙贊》和《神奇女俠2》，後者已於昨天（13日）正式開機。此外還有兩部潛在的“小醜”獨立電影，壹部是傑瑞德·萊托出演的小醜電影，另壹部則由傑昆·菲尼克斯主演，托

德·菲利普斯執導，故事背景設定在80年代，該片預計今秋開機，預算只有5500萬美元。

這兩部小醜電影將作為DC擴展宇宙的壹部分，而傑昆·菲尼克斯版的小醜電影將是完全獨立於DC擴展宇宙的R級片。而包括傑昆·菲尼克斯版小醜電影在內的壹部分低預算的R級超級英雄獨立電影，可能會被冠以DC Dark或

經典科幻電影“侏羅紀”系列在2015年重磅重啟，以“侏羅紀世界”為名邀請全球影迷踏上了壹場“不作死就不會死”的恐龍樂園驚險逃生。

今天，“侏羅紀世界”的大門再度為中國觀眾敞開。“歐文”克萊斯·帕拉特與“克萊爾”布萊絲·達拉斯·霍華德回歸《侏羅紀世界2》，在西班牙導演胡安·安東尼奧·巴亞納的執導下走進新紀元——這壹次，恐龍島遭遇滅頂之災，從遊客夢魘淪為恐龍地獄，人類則為是否應該拯救這群人造史前動物陷入全球性討論。

《侏羅紀世界2》上映前夕，三位主創來華接受了我們的獨家專訪，與時光網友分享續集中新老恐龍與人類角色的幕後創作心得，分析續集故事與系列未來的走向。

這集出現的恐龍數量與種類號稱全系列最多。粉絲們惦記的霸王龍、滄龍等老夥計們壹個都不少，頻頻拿到關鍵鏡頭，出場自帶bgm，待遇比超級英雄電影的最佳客串彩蛋都高。

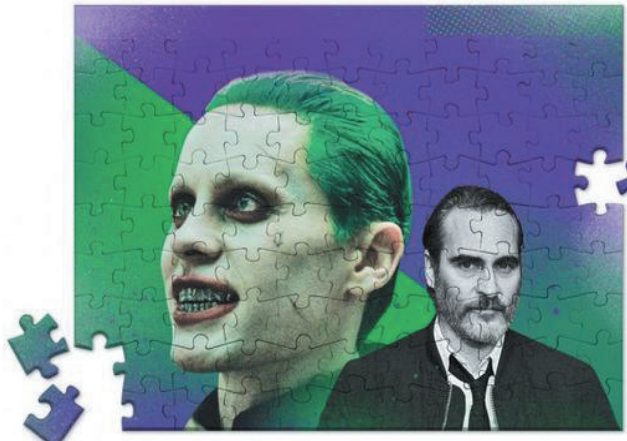
混血新品種暴虐迅猛龍繼承了暴虐霸王龍與迅猛龍各自的優良基因，智力接近人類、毀滅力超強，最重要的特色是——手長。續集裏，它堪稱恐龍角色裏的大魔王，動輒伸出長長利爪夜探小女孩臥室，開餐之前還要設計耍弄人類壹把。“親爹”霸王龍都羨慕不來。

導演胡安·安東尼奧·巴亞納對“臥室裏的怪物”可謂情有獨鍾。他在《當怪物來敲門》、《古堡驚情》、《低俗怪談》等作品裏大玩驚悚與兒童元素，並將這份哥特鬼魅的氣質帶進《侏羅紀世界2》中。電影《吸血鬼德古拉》給小時候的胡安留下深刻影響，他就從童年陰影裏尋找靈感，抱著“怎麼能嚇孩子怎麼來”的宗旨設計暴虐迅猛龍。

《侏羅紀世界2》的故事還承擔著推進這盤“侏羅紀世界”大棋的關鍵作用，圍繞著某位角色的身份的反轉，將恐龍世界與人類世界的關係加速推進到到壹場前所未有的風暴當中，影片終了迎來的混亂局面，令人更期待未來新世界的模樣。



除了神奇女俠2，DC未來還將打哪些牌？



華納在經歷了壹系列人事大變動之後，對未來的DC戰略也做出了重新部署。兩部小醜電影和壹部《回到未來》風格的《閃電俠》被率先提上了日程。

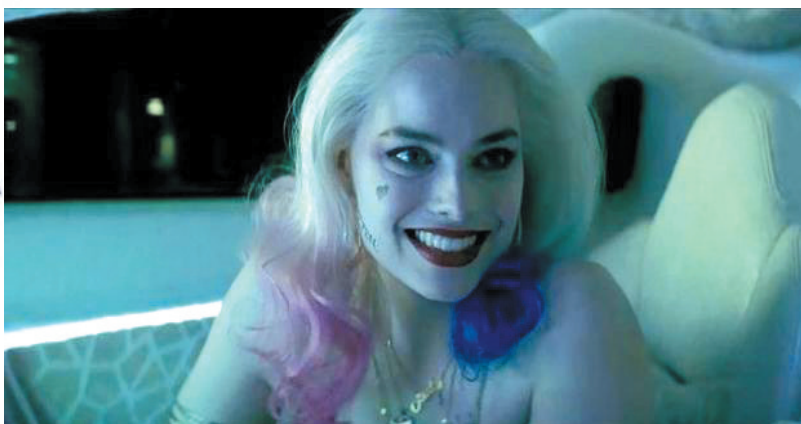
華納在今年1月份任命了沃爾特·濱田為新任DC娛樂主席，而此前長期擔任DC娛樂的首席創意官戈夫·約翰斯則離開了DC。就在高管變動的過程中，全新DC戰略也初步顯形。

有業內知情人透露，濱田花了數月時間開發項目，也剔除了某些項目，在緊盯知名超級英雄的的同時也鎖定了壹些不那麼有名的角色。從今年的時間表來看，只有《海王》將於12月21日上映。

而明年已經確定的項目有兩個，分別是《沙贊》和《神奇女俠2》，後者已於昨天（13日）正式開機。此外還有兩部潛在的“小醜”獨立電影，壹部是傑瑞德·萊托出演的小醜電影，另壹部則由傑昆·菲尼克斯主演，托

德·菲利普斯執導，故事背景設定在80年代，該片預計今秋開機，預算只有5500萬美元。

這兩部小醜電影將作為DC擴展宇宙的壹部分，而傑昆·菲尼克斯版的小醜電影將是完全獨立於DC擴展宇宙的R級片。而包括傑昆·菲尼克斯版小醜電影在內的壹部分低預算的R級超級英雄獨立電影，可能會被冠以DC Dark或



者DC Black的全新概念名稱。這壹新的概念系列將專註於成人向的DC漫畫改編。

另外，埃茲拉·米勒主演的《閃電俠》將於2019年初開始制作，《遊戲之夜》導演約翰·弗朗西斯·達利和喬納森·M·戈德斯特因加盟，這將是壹部色調更加明快的《回到未來》風格的電影，不再是最初計劃的黑暗主題。

而由瑪格特·羅比飾演的小醜女哈莉·奎因領先的《猛禽小隊》也在計劃中，該片將由聖丹斯電影人闖羽茜掌舵。此外，在今年2月喬斯·韋登退出後，《蝙蝠女》目前找來了《大黃蜂》編劇克萊斯·霍森撰寫劇本。

至於馬特·裏夫斯執導的《蝙蝠俠》據說已經在將是陣亡紀念日提交了新劇本的第壹幕，故事將聚焦年輕版的《黑暗騎士》，所以本·阿弗萊克很可能不會出現，雖然華納目前還沒有給出明確的說法。



無論你是想開奶茶店或是你現有生意增加額外收入

Tapioca King

助你開拓珍珠奶茶生意

●全美南最大、最具經驗、貨品齊全，服務最完善之奶茶供應商●

Phone: 281-933-6660
Fax: 281-933-6662

適宜各式大小餐館

包括：圖片 Menu、封口機、攪拌機、各種原料，定能帶來可觀的收入

E-mail: bobby@tapiocaking.com
Website: www.tapiocaking.com
6811 Baneway Dr., Houston, TX 77072

Kuving 慢磨原汁機

蔬果汁為高能量的濃縮營養食物是食療或食補的濃液

健康好喝

Kuving 是當今最受歡迎的品牌不僅好用，而且性價比特別好適宜群體大眾使用

休士頓獨家代理：李醫師中醫肝膽科 電話：832-405-5566 微信：HNQ3366

雲天燒腊麵食家

粥粉麵飯

特價晚餐

京都肉排 8.95
蔥油鯧魚 8.95
北菇雞 8.95
海蜆燻蹄 8.95
干扁四季豆 7.95
芝麻雞 8.95
斑腩豆腐煲 9.50
鹹魚雞粒豆腐煲 8.95
蠔油鴨掌 6.95
火腩茄子生蠔煲 9.50
韭菜豬紅 5.95
椒鹽鴨下巴 6.95

明爐燒鴨
蜜汁叉燒
東江鹽水雞
新鮮游水魚
生猛龍蝦

二人和菜 \$20.95
三人和菜 \$36.95
四人和菜 \$45.95
五人和菜 \$55.95
六人和菜 \$65.95

★和菜皆送例湯水果

菜色價格如有變更 以本樓公布為準

特價午餐 \$5.75 11AM-3PM

八人和菜 \$158.00
十人和菜 \$168.00

北京片皮鴨
琵琶豆腐
蜜桃蝦
薑蔥雙龍蝦
黑椒牛肉
清蒸游水魚 (大)
蒜蓉豆苗
炒三鮮

雪花海鮮羹
北京片皮鴨
琵琶豆腐
黑椒牛肉
薑蔥雙龍蝦
香橙骨
炒三鮮
蜜桃蝦
清蒸游水魚
蒜蓉豆苗

(713) 988-5745

歡迎光臨

9380 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036 (百佳超市同棟購物中心)

金冠 CROWN SEAFOOD RESTAURANT

為慶祝本店開業二周年紀念！

現凡在本店惠顧滿五十元，即可享用五元雙龍蝦折扣。

點心和特價午餐除外

原價 \$26.99 減至 \$21.99，每桌限一碟。

特價午餐 (Lunch specials) (週一至週五) 11am-3pm (假日除外)

一個 Order, 兩只龍蝦 (只限堂食)

www.crownseafoodrestaurant.com

10796 Bellaire Blvd., Suite C Houston, TX 77072 (at Wilcrest)

Tel: 281-575-1768 Fax: 281-575-1763

特價海鮮 不限量，隨意點，限堂吃

德州生蠔 \$11.99 (6只) \$21.99 (12只)
維吉尼亞螃蟹 \$11.99 (沙茶粉絲煲)

特別推薦

花旗參響螺燉雞
沙茶桂花腸
金冠炒飯
玫瑰豉油雞
脆皮炸子雞
花旗參響螺燉烏雞
XO韭菜花炒桂花腸

賴李迎霞會長、賴清陽律師、羅秀娟秘書長，休士頓台灣同鄉聯誼會義工馮啓豐夫人、林惟勝、蔡維琛夫婦、洪良冰、邵梅五、邱秀春、董元正夫人、禹道慶等及美南旅館公會周雲理理事長、僑教中心李美姿副主任共同努力，圓滿成功舉辦2018年繪畫比賽頒獎典禮。（記者黃麗珊攝）

休士頓台灣同鄉聯誼會圓滿成功舉辦 2018年度繪畫比賽頒獎典禮

（本報記者黃麗珊）休士頓台灣同鄉聯誼會於6月10日下午2時至下午3時，在10303 Westoffice Dr., Houston, TX. 77042的僑教中心展覽室舉辦「2018年度繪畫比賽頒獎典禮」，由羅秀娟秘書長主持。這次比賽有108位小朋友參加，休士頓台灣同鄉聯誼會賴李迎霞會長邀請趙青坪老師、陳德新等數位資深美術老師擔任評委。

休士頓台灣同鄉聯誼會賴李迎霞會長致詞，很高興這次有108幅作品參賽，其中有多幅畫作很有可能在全美台灣同鄉聯誼會在加州年會上獲獎。賴李迎霞會長認為，學繪畫的小孩不會變壞，繪畫能夠陶冶性情，如果小孩安靜坐在椅子畫二、三個小時，這樣的小孩絕對能在讀書領域上取得良好成績。

今年報名108位參加，人數非常踴躍。陳德新評審老師在講評時說明，今年繪畫比賽主題是「我們的藍天（Our Blue Sky）」，是很好發揮的題材，小朋友憑著豐富想像力，畫出精彩的作品，從色彩、構圖、創意評比，堪稱幅幅都是佳作，其中有幾幅作品已達專業水平，但與主題偏離，使得他們不得不割捨。

經由評比，優勝名單如下：

幼兒組第一名：Jaydon Xu(6歲)；第二名：岑一隆 Ethan(5歲)；第三名：Yenching Cheng(7歲)。佳作：呂若琳(7歲)、Aria Fan(6歲)、唐煒倫(7歲)。

兒童組第一名：陳家豪(8歲)；第二名：Dylan Wei(9歲)；第三名：Sherlock Sun(9歲)。佳作：陳清楊(10歲)、葉浚宏(8歲)、石配蓁(8歲)。

少年組第一名：Stammy Gao(14歲)；第二名：Sophia Ni(15歲)；第三名：王童(14歲)。佳作：于洽(12歲)、丘芮安(12歲)、王添愉(13歲)。

當天頒獎嘉賓有休士頓台灣同鄉聯誼會會長賴李迎霞、夫婿賴清陽律師、女兒Jessica賴醫師，恆豐銀行副總裁徐朗、新世紀通訊東主蔡淑英、美南旅館公會理事長周雲、Discount Power代表王斐、僑教中心副主任李美姿。

休士頓台灣同鄉聯誼會賴李迎霞會長在會上致贈禮物給評審老師趙青坪、陳德新，表示感謝之意。由於僑教中心李美姿副主任6月底將榮調返台，賴李迎霞會長致贈紀念品及剪冊給李美姿

副主任，感謝對休士頓台灣同鄉聯誼會的四年來的支持。

休士頓台灣同鄉聯誼會賴李迎霞會長為了使108位小朋友開心獲獎，請出夫婿賴清陽律師、女兒Jessica賴醫師與所有休士頓台灣同鄉聯誼會的義工一起布置頒獎會場，還提供豐富獎品，優勝者有獎，未入選者也獲得獎品，並有驚喜抽獎活動，整個頒獎典禮氣氛溫馨，場面熱絡，與會人士度過難忘愉快美好時光。



休士頓台灣同鄉聯誼會會長賴李迎霞於6月10日致贈紀念品及剪冊給即將6月底榮調返台的僑教中心副主任李美姿。（記者黃麗珊攝）



休士頓台灣同鄉聯誼會會長賴李迎霞、Discount Power代表王斐頒獎給少年組第一名Stammy Gao、第二名Sophia Ni(由代表代領)。（記者黃麗珊攝）

休斯敦遊覽 巍巍壯麗的印度廟 BAPS Shri Swaminarayan Mandir



【記者韋寬休斯敦報導】休斯敦是全美最多元化的大都會之一，可以看到各種文化的精采呈現，當然，古老的印度文化也在此展現光芒。遊覽休斯敦，在眾多休斯敦的建築景點之中，BAPS Shri Swaminarayan Mandir 可算是最讓人驚嘆的一座，這個獨特的印度教寺廟，白色建築巍巍矗立，莊嚴而神聖，有種超越語言形容的美，以大理石和石灰石純手工雕刻，非常令人讚嘆。

Shri Swaminarayan Mandir 位在休斯敦西南邊，建立於2004年。Mandir 中文的意思是寺廟，這座廟宇是美國第一個同類型的傳統印度教寺廟，寺廟的建築由33,000個手工雕刻的土耳其石灰石和意大利大理石所組合而成，這些作品在印度被精心雕製，再從印度運來休斯敦，在Stafford細心組合，最讓人驚訝的是，偌大的建築一共只花了16個月的時間就落成了，而且多半是由義工所完成。

這座建築外觀相當壯觀，但真正的寶藏是參訪者在建築內部所發現的心靈

啟發、與那些神聖雕像。到這裡來，你會發現自己格外寧靜，好像溶入一個世外桃源，世間的紛雜都被拋諸腦後，無論是不是印度教徒都無所影響。

在這裡，彷彿自己到了印度旅行，一方面欣賞令人印象深刻的建築，獨特而美麗的設計與雕刻，另一方面體驗東方文化裡的靜謐與深刻，向內在的心靈淨地朝聖。如果還不過癮，可以前往Hillcroft，那裡是休斯敦的小印度，可以在餐廳和印度紗麗店裡體會更多的異國風情。

這座印度廟歡迎遊客造訪，但記得尊重寺廟的規定。如果遊客穿短褲、光著膝蓋或肩膀，寺廟裡會有人要你穿長袖長褲。建築內部不能拍照。進入內部時必須把鞋子脫掉，放在前樓梯兩側男女鞋櫃的位置。有時候會遇到義工解說，

向你解釋一些所看到的圖片、以及代表的意義，還有那裡所做的修行。

親自來體驗看看，你會有所收穫的，一位朋友說，這是他最喜歡的休斯敦景點！

地址：1150 Brand Ln, Stafford, TX 77477-5712

